

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia
Brașov, piața mare Nr. 30.
Scrisorile nefranse se
primesc. — Manuscrisurile
nu se restituie.
INSERATE se primesc la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele Birouri de anulări:
în Viena: M. Duka, Hansch
Schalek, Rudolf Maza, A. Oppolzer
Nachfolger; Anton Oppolzer, J.
Dannerer, în Budapesta: A. V.
Goldberger, Eckstein Berna; în
București: Agence Havas, Suc-
cursale de Roumanie; în Ham-
burg: Karwig & Locmann.
Prețul inserțiilor: o seziă
gumondă pe o coloană 8 cr. și
90 cr. timbru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarifă și învoială.
Recizame pe pagina a 2-a o
seziă 10 cr. sau 30 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

A N U I L X

„Gazeta” iese în să-care di.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminecă 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminecă 3 franci.
Se primumără la toate oficiile
postale din țară și din afară
și la ad. colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, piața mare,
târgul Inului Nr. 30 etajiu
I. pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.
seu 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiunile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 58.

Brașov, Joi 13 (25) Martie

1897.

Centenarul lui Wilhelm I.

Fără 'ndoelă, că în șirul festi-
vităților jubilar, ce au ilustrat în-
vingerile germane raportate în de-
ceniile din urmă, cea mai importantă
este aceea a centenarului dela nas-
cerea împăratului Wilhelm I, sub
care s'a eluat și s'a cimentat uni-
tatea de ați a Germaniei.

Ce deosebire între timpul de
ați și timpul acela, când împăratul
Wilhelm I. era încă copil și, îm-
preună cu mama sa regina Luisa,
atât de mult adorată de Prusieni,
trebui să se refugieze din Berlin,
care căduse în mâinile oștirea mare-
lui Napoleon! Prusia era atunci un
modest regat, care suferise cea mai
mare umilire. Lui Wilhelm I. i-a
fost dat să vadă cădând sub lovitu-
rile oștei sale a doua împărăție a
Napoleoniștilor. Lui i-a fost dat, ca
să fiă primit de două-ori ca trium-
fător în capitala Prusiei, din care
odinioară a trebuit să fugă; i-a fost
dat să vadă ridicându-se treptat re-
gatul prusian la o vață și putere
neasteptată, și să ajungă acea glo-
riă, ca să-și pună pe cap, ca rege
al Prusiei, coróna împărătească a Ger-
maniei unite.

Din Prusia cea mică, Wilhelm I
a făcut o putere mare. El a fost
mai fericit, decât înaintașii săi, căci
a secerat fructele unei munci și unor
nisuințe seculare. A fost un regent
providențial, nu prin talente strălu-
cătoare, printr'o genialitate răpitoare,
ci prin virtuțile sale, ce uniau firea sa
blândă cu simțul datoriei sale și cu
devotamentul nemărginit pentru țera
sa, și care făceau, ca să aibă o mână
norocoasă în toate.

Cel mai mare noroc pentru
Wilhelm I și pentru țera sa însă a
fost alegerea nemerită a consiliari-
lor săi și credința, cu care el, suve-
ranul, a ținut la aleșii săi, după ce
odată s'a convins de capacitatea, de
cinstea și de fidelitatea lor. Aceasta

a fost enigma succeselor ne mai po-
menite, ce le-a putut dobândi, în
cursul îndelungatei sale domniri, Wil-
helm I pe toate terenurile în pace și
în război.

Mână în mână cu succesele din
afară a mers progresul aproape feno-
menal al industriei, al comerțului
și al artelor sub domnirea lui Wil-
helm I, și astăzi cu drept cuvânt
urmașii săi și întreg poporul german
se închină memoriei acestui înțelept,
mare și glorios împărat.

A și fost demn de memoria
lui serbarea, ce și-a ajuns culmea
alaltăeri, cu ocaziunea desvélirii mo-
numentului lui Wilhelm I. Tot ce
a putut să contribuie la strălucirea
acestei festivități s'a făcut, în pre-
sența principilor germani și a prin-
cipilor străini, cari reprezentau cur-
țile statelor europene. A și accen-
tuat împăratul Wilhelm II cu mân-
driă, că prezența acestor principii do-
vedește, „că principii și popóarele
Europei sunt legate printr'o legă-
tură mare și comună familiară“.

Serbarea desvélirii monumentu-
lui a avut, prin pompa militară ce a
predomnit la ea, un timbru pronun-
țat militar, ér diua de ér a fost
menită pentru marea manifestațiune
a cetățenilor și a studenților.

Astfel s'a produs și cu acest
prilegiu acea separare a elementului
militar de cel civil, care caracteri-
seză era de față în raport cu tim-
purile de mai înainte.

Actualul împărat Wilhelm II
și-a implinit o datorie din cele mai
sfinte și frumoșe, aducând memoriei
marelui său bunic omagiul admiră-
rei și al recunoștinței împreună cu
poporul german și cu principii ger-
mani. Dér tinerul împărat datorește
acestei memorii mai mult. Aceasta o
și simte, numai de i-ar fi dat să-și im-
plinescă cu succes și pe deplin: da-
toria de-a face, ca poporul german,
care a adus atâtea jertfe pentru uni-
tatea patriei sale și pentru gloria

ei militară să se simtă și în adevăr
liber, și prin libertatea și înalta sa
cultură să fiă în adevăr, în mijlocul
betrânei Europe, apărătorul culturii
și a libertății celor ce sunt lipsiți și
setoși de ea.

CRONICA POLITICA.

— 12 (24) Martie.

În Berlin se continuă serbările în amin-
tirea împăratului Wilhelm I. Luni, înainte
de amăzi, s'a făcut desvélirea monumen-
tului ridicat în Berlin în onóra marelui
domnitor, o operă a vestitului sculptor R.
Begas. La această festivitate a luat parte
un public imens, între care persoanele prin-
ciare venite în Berlin anume pentru a asista
la serbările acestea și număróse deputa-
țiuni. Trupele de toate armele, care au luat
parte la festivitatea desvélirii monumen-
tului, au fost conduse de însuși împăratul
Wilhelm II. Séra la 6 ore s'a dat în pa-
latul împărătesc o masă de gală, la care
au luat parte persoanele princiare, ministri
și corpul diplomatic. La această masă împé-
ratul a ridicat un toast, în care a mulță-
mit principilor adunați și reprezentanților
suveranilor străini pentru participarea la
centenarul moșului său, prin care partici-
pare, dișe împăratul, „domnitorii au voit
să dovedească, că principii și popóarele
Europei forméză o singură mare familie“. Îm-
păratul încheiă cu următoarele cuvinte:
„Spiritul lui Wilhelm I. planéză și acum
asupra poporului german. Ne aducem aminte
cu venerațiune de simplitatea și acurateța
sa exemplară în împlinirea datoriei sale,
ca fiu al unei mărețe și gingașe regine,
care a diș, că a învățat mai mult prin umi-
lire, decât prin succese. Pentru noi însă,
principii și rudeniile răposatului, amintirea
lui să ne fiă un nou indemn de a trăi și
a lucra pentru popóarele noastre, pentru aju-
gerea mărețelor ținte ale culturii și ale
progresului, pentru susținerea păcii, a ami-
citiiei și a frățietății între armate. Să ridi-
căm paharele strigând: Trăească poporul
german, patria, principii!“ — După masă
a urmat o reprezentațiune festivă în operă,

unde s'a reprezentat poema festivă alego-
rică „Willehalm“ de Wildenbruch. Ér,
Marți, s'a ținut un conduct festiv aranjat
din partea cetățenilor din capitală, éră as-
tați se va da un banchet în onóra sculp-
torului Begas.

Din Nou este la ordinea zile în Fran-
cia afacerea Panama și camera franceasă
s'a ocupat érăși cu ea în ședința sa de
Luni în urma interpelării deputatului so-
cialist Argelies, care a întrebat pe ministrul
de justițiă despre rezultatul ceretărilor
judecătorești în afacerea Arton. Ministrul
de justițiă Darlan a răspuns, că ceretarea
în această afacere se face sub conducerea
judelui de instrucțiă Poittevin, care lucră
în deplină independență și care în curând
va ajunge la rezultatul ceretărilor sale.
Ministrul declară, că față cu interpelarea
lui Argelies nu póte comunica altceva, de-
ost, că onóra parlamentului nu va fi atinsă
în nici un cas, de atacurile, ce par a se
înscena din nou.

În privința fazei actuale a afacerii
cretane diarul din Berlin „Post“ aduce ur-
mătórea neasteptată informațiune: Dilele
viitoare vor aduce óre-care surprindere pe
terenul politice externe. Se pare, că între
puteri nu s'a putut stabili unitate de vederi
în privința măsurilor proxime, ce ar fi luat
față cu Grecia. Imperiul german n'are nici
un motiv a'și da mai departe ajutorul său
desinteresat, decât nisuințele sale de a susține
pacea nu vor afla sprijinul necesar din par-
tea celorlalte puteri cu mult mai intere-
sate în această afacere. Se póte considera
ca sigur, că decât nici în ora ultimă nu se
va face vre-o schimbare în atitudinea con-
certului european, guvernul german se va
retrage, cel puțin deocamdată, dela or și
ce pas, ce s'ar mai face în Orient.

De altă parte diarul „Kölnische Ztg.“
împărtășește din London, că în consiliul
ministerial ținut Sâmbăta trecută s'ar fi
luat o hotărîre în contra blocadei porturi-
lor grecesci din partea Angliei. Se co-
mentéză fórté mult absența lui Salisbury
dela această ședință a consiliului, care s'a
ținut sub presiunea ducelui de Devonshire.

FOILETONUL „GAZ. TRANS.“

Societatea Geografică Română.

Darea de seamă anuală a d-nului Secretar
general George I. Lahovari

cătră adunarea generală a Societății Geo-
grafice Române, în ședința dela 1 Martie 1897.

II.

Explorările făcute în anul trecut de
d. Ghika-Comănești în țera Somalis, n'au
fost o simplă escursiune cynegetică, cu toate
numéroșele victime ce vitejii noștri vână-
tori au fost nise adevărați exploratori în
sensul strict științific al cuvântului, au mă-
surat munți, au stabilit cursuri de riuri, au
făcut lucrări topografice, au colecționat
multipe de specimene din bogata floră so-
maliană, au făcut númeroșe observațiuni
meteorologice; în fine au contribuit mult
spre a lumina acest unghi misterios din
N.-Estul continentului african. Deja socie-
tățile savante din Europa au așezat pe d.
Ghika alături cu Hildebrandt, Georges Ré-
voil, dr. Saulitscke, principele Eugenie Rus-

poli, dr. Donaldson-Schmidt și alții, cari au
explorat aceste regiuni misterioșe și neos-
pitaliere.

Institutul geografic din Gotha a ad-
mis deja diferitele numiri date de d. Ghika
riurilor, munților, culmelor, etc. din țera
Somalis, astfel avem acum muntele Regele
Carol, muntele Regina Elisabeta, fluviul prin-
cipele Ferdinand, grotă Principea Maria,
culmea Lahovari și altele. Dér și diferitele
plante și flori herbarizate de d-nii Ghika
au primit de la d. Schweinfurth și Volkens,
cari le-au clasificat, numiri romănesce, ast-
fel avem: *Reseda Carmen Sylvae*, *Loranthus
Ghikae*, *Crotalaria Comunistiana*, *Fagonia
Lahovarii*, *Justicia Romaniae etc. etc.*

Iată cum se exprimă d. prof. Schwein-
furth asupra părții botanice a călătoriei d-lui
Ghika:

„...Nous ne pouvons terminer ces quel-
ques pages sans témoigner au nom de la
science une vive satisfaction pour les bons
offices rendus à la botanique par M. M.
les princes Ghika, qui malgré les nom-
breuses occupations de leur voyage fatigant
n'ont cessé de prêter leur précieux con-

„cours à l'exploration botanique de la ré-
gion parcourue“.

ÉR d. profesor Paulinschke, într'o scri-
sóre ce-mi adreséză, termină astfel:

„Le travail scientifique de M. Ghika
„comptera, j'en suis persuadé, parmi les
„principales publications sur le continent
„africain“.

Ca în toți anii și în anul acesta ce
s'a încheiat, științele geografice au încer-
cat perderi însemnate; astfel în Franția
s'a stins la virsta de 95 de ani, decanul
tuturor geografilor din lume, ilustrul și
universal-cunoscutul Vivien de Saint Martin.
Densul era unul din acel mic grup de vr'o
30 de savanți, cari în anul 1821 au fundat
societatea geografică din Paris. Lucrările
și publicațiile ilustrului geograf sunt răs-
pândite în tota lumea, și cea mai cunos-
cută, cea mai monumentală operă a sa că-
reia i-a consacrat o viață întregă, este „Le
nouveau Dictionnaire de géographie universelle“,
al cărui al optulea și ultim volum a apă-
rut în anul trecut.

În August 1896 a reposat la Zurich
betrânul profesor dr. Johann Egli, care s'a

ocupat mai totă viața sa cu determinarea
etimologică a numirilor geografice, asupra
cărora a publicat un mare dicționar sub
titlul de „nomina geographica“. Ilustrul dis-
părut era membru corespondent al Soc.
noștre și în dicționarul său se găsește multe
numiri geografice române; mai ales asu-
pra etimologiei numelui de *Besarabia* a scris
o disertațiune savantă pentru care a cerut
avisul și părerile d-lui profesor Hasdeu și
ale regretatului Al. Odobescu.

Acum în urmă Soc. geografică Ro-
mână, a pierdut pe Prințul Dimitrie Ghika,
care încă de la fundația Soc. a fost neta-
rtrupt un bine voitor membru al ei.

Guvernul și poporul portughez s'ar pre-
gătesc de mai mulți ani deja să celebreze,
după cum și merită, al patrulea centenar
al descoperirii Indiilor de către Vasco de
Gama, acela care

„străbătând peste mări, care nu fuseseră
până atunci nici odată brăsdate“, cum dișe
Camões în *Susiades*, sfășia întunerecul ce
ascundea încă Africa, ambele Americi, Asia
și țările din marele Ocean Pacific!

Dilele de 8, 9 și 10 Iulie 1897 sunt

Informatorul fôiei germane susține, că curentul filhelen s'a pornit din nou în Anglia în urma neîncrederei față de Rusia. De aici provine neînvoirea Angliei față de estinderea blocadei asupra porturilor grecești și propunerea engleză de a se retrage atât trupele grecești, cât și cele turcești dela graniță. Cercurile inițiate din London, după afirmarea corespondentului, sunt de present foarte neliniștite.

*

În privința pericolului la care s'ar espune Turcia din partea Serbiei, la cas, când ar erupe un război între Greci și Turci, oficioasă „Pol. Cor.“ împărtășește următoarele: Cercurile oficioase turcești nu sunt nici deocum pe deplin liniștite prin asigurarea guvernului sârbesc, că nu are de gând să mobilizeze armata și în genere să ia dispoziții militare mai estinse. Din această cauză, se dăce, că în curând se va dirigia spre Macedonia un număr mai mare de trupe turcești, dintre care o parte va servi pentru apărarea graniței de către Serbia, era cealaltă parte va rămâne în Üsküb.

Proclamațiunea admirailor.

Etă textul proclamațiunii, prin care admirailii escadrelor marelor puteri au anunțat autonomia Cretei în 18 a l. c. În această și proclamațiunea a fost afișată pe zidurile din Canea. Ea este următoarea:

„Subsemnații comandanți superiori ai escadrelor aflătoare în apele cretense, ale Germaniei, Austro-Ungariei, mării Britannie, Italiei și Rusiei, pe baza instrucțiunilor, ce le-a primit dela guvernele lor fac cunoscut poporațiunii insulei și publică în mod solemn, că marele puteri sunt ne-strămănutat decise a asigura deplina autonomie a Cretei sub suzeranitatea Sultanului. Cretenii vor fi deci în viitor în afacerile lor interioare, liberați de ori-ce control al Porței.

„Conduse de dorința de a delătura înainte de toate relele, care au creat stările desolate în această țară și de a impede deca reîntorcerea lor, puterile pregătesc un șir de măsuri, cari sunt menite a regula funcționarea regimului autonom, a face să se liniștescă spiritele, a garanta fiă-căruiă fără deosebire de rasă și religie libertatea și siguranța proprietății și de a ușora reînceperea lucrărilor economice și afacerile precum și dezvoltarea succesivă a isvôrelor, de cari dispune țera.

„Acesta e scopul, ce voese să-l ajungă puterile. Ele speră, că acest limbajiu al lor va fi de toți înțeles. O nouă eră se începe pentru Creta. Să depună toți armele! Puterile voese pacea, ordinea; ele vor avé în cas de lipsă autoritatea de lipsă spre a face să fiă ascultate decisiunile lor. Puterile contéză la concursul tuturor locuitorilor insulei, a Creștinilor și a Mohamedani-

lor, pentru ca să-le spriginescă la esecutarea unei opere, care promite ale asigură Cretenilor concordia și bunăstarea“.

O scrisoare a lui Gladstone

asupra crizei orientale

Dilele aceste a apărut în Londra, sub titlul „Crisa orientală“, o broșurică ce conține o scrisoare a lui Gladstone către ducele de Westminster. Bătrânul om de stat, care se apropiă de 90 de ani ridică grave acușățiuni contra guvernului britanic și contra concertului european. El scrie încă cu focul și cu pasiunea unui bărbat tânăr și dovedește, că încă nu s'a schimbat nici în metoda sa de a critica fără de cruțare pe mic și mare. Etă ce dăce Gladstone în scrisoarea sa asupra împăratului Germaniei și asupra împăratului Rusiei:

„E timpul să vorbim liber. Două state mari cu o poporațiune europeană de 140 sau pôte chiar de 150 milioane se află de present sub stăpânirea a doi oameni tineri, dintre care fiă-care pörta înaltul titlu de împărat; unul cu totul fără cunoștințe și experiențe, celalalt având ôre-cari cunoștințe și experiențe, cari, în sine destul de mărginite, sunt de așa, încât au cauzat mirare și nămiră, decât au ajuns la cunoștința lumii ceva din ele. În primul cas guvernul este un despotism curat și perfect, în celalalt e tot așa în afaceri de politică esteriöră.

Pe cât sunt de cunoscute vederile și sentimentele acestor puteri, ei au folosit influința lor în concertul Europei spre a lupta cu încăpăținare contra libertății. Dér de ce trebuie să se acațe de pölele lor guvernul nostru? Pentru ele nu există sentimentele națiunii noastre și împăratul german ar rămânea între granițele sale, decât ar avea condescendența să ne dăce: „Turcia o cunosc și concertul asemenea îl cunosc; dér cine sunteți voi?“ Legându-ne de călcăiul acestui concert ne-am dat și linișă, cu multă răbdare, doi ani de zile și ce a făcut el pentru noi? Ce a făcut pentru noi, nu în promovarea umanității și a dreptății, căci această cestiune este demult clarificată, oi în asigurarea păcii? Eu susțin, că acest „concert european“ cu toate pretensiunile și cu totă puterea sa a demeritat și nu a ameliorat situațiunea.

SCRIRILE DILEI.

— 12 (24) Martie.

A treia conferență publică din acest post o va ține Dumineca viitoare d-l profesor Aurel Ciortea. Tema, despre care ne va vorbi d-sa, este intitulată „Din viața stelelor“, — o temă așa dără, ce cade în domeniul științelor astronomice, dér va fi

tractată popular și ușor de înțeles pentru ori și cine.

Monarchul nostru în Rusia. După informațiunile diarului „Novoje Vremja“, Majestatea Sa monarchul nostru va pleca la Petersburg în 29 Aprilie n. și va sosi acolo în 30 Aprilie, fiind încaștat în palatul de iernă al Țarului. Monarchul va petrece în Petersburg numai trei zile, după care va merge la Berlin pentru a face o vizită împăratului Germaniei.

Pensionat. D-l Sava Popovici, protopresbiter militar gr. ort. român din Viena, a fost trecut la cererea proprie în statul de pensiuie, și din acest incident a fost decorat cu crucea de cavalier al ordinului Francisc Iosif. „Tribuna“ spune, că venerabilul preot român și-a ales ca viitor domiciliu orașul Sibiu.

Pactul amănat. Se asigură, că între guvernul unguresc și cel austriac s'au ivit nouă greutăți în privința pactului. Guvernul austriac cere adecă, ca proiectul pentru pact să se prezente camerei de-orlată cu cestiunea cvotei, ér guvernul Banffy nu e învoit cu asta de temă, ca nu cumva cvota să-i frângă gâtul. Din cauza asta debaterile asupra pactului, care aveau să urmeze la începutul lui Aprilie, s'au amănat éráși pe timp nedeterminat.

Grevă la Clușiu. Muncitorii fabriciei de tutun din Clușiu, constătători din 8—900 femei și 60—70 bărbați, s'au pus eri în grevă, fiind nemulțămii cu tratarea directorului.

Distincțiune. Foile ungurescilor spun, că Majestatea Sa a conferit locuitorului de procuror Aurel Popovici din Neoplanta titlul și rangul de procuror suprem, dându-i totodată și dreptul de-a purta epitetul „de Beius“ cu drept de ereditate. — Cine va fi ôre acest nou „nemeș“ unguresc și ce „merite“ va fi făcut el?

Manevrele împăreștesc din anul acestă se vor ține, precum soim, în împrejurimile dela Totis. Acum se anunță din nou, că pe lângă împăratul Germaniei, împăratul Francisc Iosif va mai avé ca ôspeți încă trei Suverani, pe regii Saxoniei, al României și al Serbiei. După manevre, se dăce, că împăratul Germaniei va visita și Pesta, de unde va merge la vânătoare în comitatul Baranya.

Bancnotele cele nouă, după cum se asigură, vor fi cu totul deosebite de cele de adf. Câmpul lor va fi alb, ér desemnul albastru; vor fi tipărite pe hărtia de felul bancnotelor englesescilor, al căror semu principal de distincțiune este, că decât cineva le mușcă, ele nu se rup. Pentru lucrarea și tipărirea nouelor bancnote se recere încă timp de un an, așa că punerea lor în circulațiune abia se va întâmpla prin luna lui Mai anul viitor.

Teatru german. „Wer War's?“ de Felix Philippi. Scriitorii moderni se nisuesc tot mai mult a face să apară scrierile lor cât mai interesante și pioante. Ceea ce'i reușese însă unia nu'i reușesece altuia.

Așa și drama de aseră „Wer War's?“ are un sujet ce ne prezintă multă nobilime de suflet și abnegațiă de sine; însă la finit — care trebuie să încoroneze opul printr'un efect deosebit — autorul crede a fi mai original și mai picaut prin aceea, că finesece deodată într'un moment când mai aștepti să veđi ceva, și astfel te lasă nemulțămii.

Etă pe scurt cuprinsul piesei: O femeie tânără, măritată după un bărbat mai în vârstă, pe care-l stima mult și era încântată de meritele și talentele lui, se trezesce în cele din urmă, că adevărata iubire n'o simte pentru el, oi pentru altul. Acesta din urmă încă o iubea fără a'și fi destăinuit unul altuia iubirea. Într'un moment critic însă, provocat printr'un incident petrecut în societatea orașului unde trăiau, își descopere unul altuia iubirea și femeia silită de împrejurări o descopere și bărbatului ei. După lupte sufletesci se despart toți în toate părțile și cortina cade Sfârșitul acesta tocmai într'un moment, când curiositatea publicului de a ști ce se va alege din figurile dramei era mai încordată, pôte să fiă ceva nou și neobișnuit, dér n'a putut mulțami pe nimeni.

D-l Klaar, care și așa e favoritul publicului, câștigă prin jocul său admirabil tot mai mult simpatia lui. D-sa a predat cât de elegant și impunător rolul tânărului amoresat. Domnii Teller și Dieffenbacher, cari cu pricepere se acomodează la toate rolurile lor, l'au susținut eseculent. Asemenea talentata D-ră Valberg, precum și ceilalți, cari toți merită câte-o notă bună.

Măne Joi se va da drama „Morituri“ de Sudermann.

Banca alsatiană și loteria de classă.

Multă senzațiă a făcut în Ungaria școirea, că banca din Alsația, cu care guvernul unguresc a fost încheiat contractul privitor la loteria de classă, dându-i pe 20 de ani dreptul de-a înființa în Ungaria o astfel de loterie, care va avé să înlocuească mica loterie, a dat de-odată faliment. Cea dintăiu școire despre acest faliment a adus'o o fôie din Franfurt, spunând că banca din Alsația, din capitalul ei de 4.800.000 mărci a perdut trei milioane 366.000 de mărci, adecă 70%, în urma unor pierderi colosale în America și a altor pierderi mai mici. Diarele opoziționale maghiare au aruncat îndată întrebarea, cum a ajuns guvernul unguresc la această bancă? „Bud. Hir.“ susține, că numai prin loteria de classă ungurescă, avea să scape numita bancă de faliment. De aceea guvernul a trebuit să se grăbescă, pentru-că banca din Alsația n'a mai putut aștepta. Cine a recomandat această bancă guvernului unguresc?

Se vorbesce, că la afacerea cu această bancă ar fi intenționat și guvernul Banffy să acopere un deficit ce-l avea în cassa destinată pentru scopuri electorale. Ce va fi acuma decât prin falimentul băncii alsatiane va cădea și proiectul de loterie de

destinate pentru aceste sărbători, la care s'au conviat toate națiunile civilizate, spre a participa la dênsele.

Programul este grandios și întréga națiune portugheză va participa la această mare serbare adevărat națională.

Tot în primăvara anului acesta se va ține la Iena al XII congres al societăților geografice germane, care regulat la fiă-care doi ani se intrunesce în diferite orașe ale marelui imperiu german.

La aceste festivități științifice a fost invitată și Soc. noastră, dér va fi greu — și pricepeți lesne pentru-ce — ca dênse să pöta răspunde la aceste bine-voitöre invitațiuni!

În tóamna anului expirat s'au petrecut două mari evenimente, care ne interesază mai ales pe noi Români; unul internațional la granițele țerei noastre, la acest *triplex confinium* care se chiamă *Porțile de fier*, și celalalt, mai intim, curat românesc, pe țărmul bătrânului Pont-Euxin, la *Constanța*.

Se școie că tractatul dela Berlin, între altele, a pus îndatorire monarchiei Austro-

Ungare a curăți albia Dunărei de periculoșele stânce dela Porțile de fier, care mare parte a anului îngreunau atât de mult navigațiua fluviului. După o muncă de aproape șapte ani și cu sacrificii de zecimi de milioane (aprope 45 mil. lei), această gigantică întreprindere a fost dusă la bun sfârșit și astfel în Septembrie trecut s'a inaugurat cu multă pompă deschiderea acestui canal, de către Majestatea Sa Impăratul Francisc Iosif.

Majestatea Vöstră ați luat parte la această solemnitate și la întörcerea Vöstră, când ați însoțit pe Augustul și bunul nostru vecin, ați pus sub ochii Ilustrului Vöstru ôspe, dela Véroiorova până la Severin, înșirați pe o întindere de mai mulți kilometri, pe vitejii noștri dorobanți, d'asupra cărora falfăia tricolorul românesc și plana vulturul strămoșesc, această sentinela neadormită și hotărîtă a garelor Dunărei!

Se școie impresia adencă ce a făcut asupra bătrânului Monarch acest zid de piepturi oțelite, pe care El îi trecea în revistă după bordul vaporului Imperial!

Măreța revistă dela Cotroceni n'a făcut decât să întărească și mai mult această bună impresie.

Peste puține săptămâni, Majestatea Vöstră V'ati coborît la Constanța și acolo, încunjurat de Augusta Vöstră familie, în mijlocul marilor demnitari și fruntași ai țării, ați pus temelie primului nostru port de mare, dovedind odată mai mult pârinităscă Vöstră sollicitudine pentru acest soump odor al corönei României.

Cu un an mai înainte, Majestatea Vöstră, inaugurasce deja măreșul pod Carol I, care cu bandele sale de fier și de oțel pare a lega noua provincie de tulpinamamă.

A trebuit să trecă veacuri de grea urgie, până ce Dobrogea, această pötră nestimată din coröna lui Mircea cel Bătrân, stăpânitorul cetății Durostorului (Silistria de astăzi) să se întörcă la matoa ei sub glorioul sceptru al Majestății Vöstre; dér apa trece și pietrile rămân; așa au rămas gloriöșele ruine dela Adam-Klissi, care atestă nobila origine a acestei părți din Dacia lui Traian!

Sângele apă nu se face și cea mai puternică legătură ce ne leagă de țera noastră de dincolo de Dunăre, mai puternică decât șinele de fier și de oțel, care unesc ambeie țărmuri ale falnicului nostru fluviu, mai puternică decât milioanele ce pe tot anul vărsăm cu dărnicie pentru proprietatea acestei provincii atât de crud încercată în curs de veacuri, mai puternică chiar decât sângele vörsat cu îmbelșugare de vitejii noștri soldați, legătura cea mai puternică, dăce, este neșărmurita dragoste și devotament poporațiunii Dobrogeene pentru glorioul și înțeleptul ei Rege, precum și iubirea noastră, a tuturor pentru această mai mică soră a noastră, a cărei sorțe în viitor este pentru vece lipită de a noastră a tuturor Românilor!

(Aplause).

Terminând, Sire, acest raport, rugăm pe bunul Dumneșcu ca să ne învrednicescă a fi încă mulți, mulți ani presidați de Majestatea Vöstră!

Secret. general: G. I. Lahovary.

Bucuresci, 1/13 Martie 1897.

classă? N'a aflat guvernul între băncile din afară une mai solidă?

În tonul acesta vorbesc foile opoziționale, mai dând a se înțelege, că banca ar fi fost recomandată guvernului unguresc prin ambasadorul Szögyenyi ohiar de către cancelarul german, care mai înainte a fost guvernor în Alsația.

Un comunicat oficios al guvernului unguresc spune acum, că visteria statului n'ar fi interesată la sörtea bănoii alsațiene. Consorțul, care a arendat loteria de classă și din care face parte și numita bancă, și-a împlinit toate îndatoririle prin depunerea cautiunii. De altă parte, conform contractului, are să se formeze o dovedită societate pe acțiuni pentru loteria de classă, a căreia înființare este deja asigurată. — Acest comunicat nu a delăturat nedumeririle și afaacerea această va avea încă urmări neplăcute pentru guvern.

„ALBINA“

instituit de credit și economii.

Raportul consiliului de administrațiune către Adunarea generală a acționarilor din 27 Martie 1897.

(Fine).

Din bilanțul general al anului 1896 rezultă că:

Suma activelor institutului este de 118,344 fl. 89 cr. și suma venitului brut de 38,846 fl. 28 cr. mai mare decât în anul premergător.

Subtrăgând din venitul brut al anului de 579,446 fl. 88 cr., totalul eșirilor de 449,089 fl. 28 cr. rezultă un profit net al anului de 131,357 fl. 60 cr. cu 7,046 fl. 55 cr. mai mare decât în anul precedent. La acest rezultat filiala noastră din Brașov a contribuit cu 17,319 fl. 98 cr.

Relativ la distribuirea profitului net ne luăm voe a face următoarea propunere:

1) Să se dea acționarilor dividendă de 5% după capitalul social de 600,000 fl. prevăzută în § 62 din statute 30,000 fl. 2) 18% tantiemă statuară pentru membrii consiliului de administrațiune, pentru funcționarii institutului și pentru comitetul de supraveghiere 18,244 fl. 26 cr. 3) Remunerațiunii pentru inspectorul realit. dela gara Brașov și pentru servitorii institutului 440 fl. 4) 6% pentru scopuri de binefacere 6,081 fl. 42 cr. 5) fondului de pensii al funcționarilor. 8,000 fl. 6) În scopul întemeierii unui fond pentru un internat de băieți în Sibiu din incidentul iubileului de 25 ani dela fondarea institutului 20,000 fl. 7) pentru ridicarea unui monument la mormântul primului director executiv Visarion Boman 1,000 fl. 8) Supradividendă 42,000 fl. 9) fondului special de rezervă 5,591 fl. 92 cr.

Primăria această propunere, dividendă anului 1896 va fi 12 fl. de acțiune și se poate ridica imediat după adunarea generală. Fondul special de rezervă se va urca la cifra 51,672 fl. 06 cr. Fondul de pensii al funcționarilor 115,689 fl. 16 cr.

Din sedința direcțiunii din 11 Februarie 1897.

I. Honnia m. p., Cosma m. p.,
președinte. director executiv.

Salariile oficerilor dela honveđi.

Se știe, că Ungurii ar voi cu ori ce preț să ridice honveđimea cel puțin la același nivel, la care se află și armata de liniă. În direcția această foile kossuthiste fac mare propagandă, deși până acum cu puțin succes. Tot în scop de-a face propagandă publică „Magyarország“ în numărul său mai nou un articol, în care descrie în colorii forte posomorite sörtea oficerilor dela honveđi, pledând indirect pentru urcarea salariilor lor. Fôia ungurescă ia ca exemplu oficerii de honveđi staționați în Budapesta și face următoarea socotă:

Un sub-locotenent capătă la an: 600 fl. salar fundamental, 388 fl. bani de ouartir, 120 fl. adaus la salar și 52 fl. mobilier. Total 1160 fl. la an, din cari și se vin 96 fl. 66 cr. la lună. Un locotenent primesce tot atât, cu deosebire numai că salarul fundamental este de 120 fl. la an mai mare, pri-

mind 106 fl. 66 cr. la lună. Un căpitan de cl. II. primesce la lună 159 fl. 83 cr.; un căpitan de cl. I. 174 fl. 83 cr. la lună. Din acești bani însă căpitanul are să susțină un cal și să plătescă și chiria pentru grajd.

E de însemnat însă, că oficerii nu dispun asupra salarului lor tot atât de liber, ca și civilii. Așa de exemplu un sub-locotenent vrând nevrând trebuie să dea în fiecare lună: 15 fl. pentru uniformă, 4 fl. pentru rufăria și spălat, 5 fl. pentru încălțăminte. Mai pune apoi taxele obicnuite a se plăti regulat în fiecare lună, anume: 75 cr. pentru muzică, 50 cr. pentru bibliotecă, 50 cr. la fondul de rezervă al oficerilor, 30 cr. chiria sufrageriei său refectorului. Se știe așa-dér aceste cheltuieli ordinare la vre-o 28 fl. la lună. Mai vin apoi cheltuielile extra-ordinare, care erau și sunt foarte multe; odată, de exemplu, a murit un coleg al lor și trebuie să-i procure o coronă pe sicriu, ba câte-odată să mai ajute și familia rămasă în urma lui; altădată trebuie să participe la câte-un bal pentru a face plăcerea mai marilor lor și vrând nevrând trebuie să mai plătescă și aici câte 1—2 fl. Apoi de câte-ori nu se întâmplă, că se dă câte-o cină comună în onorea unui superior, care se depărtează, ori a altuia care vine, ori a altuia care a fost decorat etc. Se mai impune din când în când și câte-o colectă pentru ridicarea cutărei statue, cum s'a întâmplat de exemplu și anul trecut, când pentru statua lui Albrecht făcărui ofițer și s'a subtras din salar câte 1½ cr. după floreni în decurs de 6 luni de zile.

În fine „M.-g.“ se știe că oficerii dela honveđi se află într-o poziție mult mai desavantajată, decât oficerii dela armata comună, căci acești din urmă au diferite fonduri din care se pot ajuta, pe când honveđii nu au; afară de aceea, uniformă oficerilor de honveđi e cel puțin de două ori mai scumpă ca a oficerilor de liniă și totuși abia e pe jumătate așa de durabilă etc. etc.

Recolta viilor și liveđilor în România în anul 1896. — Serviciul statistic al ministerului de agricultură publică un tablou asupra evaluațiunilor pe județe a întinderii și recoltei viilor și liveđilor de pruni în anul 1896.

Estragem din acest tablou următoarele țifre:

Intinderea viilor plantate este de 143,740 hectare, care se repartizează astfel: județul Dolj cu 17,080 hectare; Putna cu 19,330 hectare; Râmnic-Sărat cu 10,730 hectare; Vâlcea cu 9,310 hectare; Romanșii cu 8,690 hectare; Teleorman cu 7,280 hectare; Mehedinți cu 6,580 hectare; Tecuci cu 6,540 hectare; Gorj cu 5,940 hectare; Covurlui cu 5,530 hectare; Tutova cu 5,380 hectare; Vlașca cu 5,310 hectare; Tulcea cu 5,250 hectare; Iași cu 5,210 hectare; și Ilfov cu 4,170 hectare; în celelalte județe intinderea viilor variază între 3000, 1000 și până la 200 hectare.

Producțiunea vinului a fost de 4,637,800 hectolitri, ceea ce revine la o mijlocie de 32,2 hectolitri de hectar.

Valoarea totală a vinului a fost de 38,570,000 lei adică o mijlocie de lei 8,33 de hectolitru.

Livezile de pruni ocupă în totă țera o întindere de 51,020 hectare care se repartizează pe județe astfel: Prahova cu 7,830 hectare; Dâmbovița cu 7,390 hectare; Vâlcea cu 6,380 hectare; Argeș cu 6,330 hectare; Muscel cu 5,310 hectare; Gorj cu 4,930 hectare; Mehedinți cu 4,120 hectare; Buzeu cu 4,020 hectare; Olt cu 1,400 hectare și Râmnic-Sărat cu 1,190 hectare. În celelalte județe intinderea liveđilor este inferioară, afară de Brăila, Constanța, Covurlui, Tulcea și Vlașca unde nu sunt de loc liveđi de pruni.

Producțiunea țuiceii a fost de 967,250 hectolitri, ceea ce revine la o mijlocie de 18,6 hectolitri de hectar.

Valoarea acestei recolte este de 5,427,650 lei, ceea ce dă o mijlocie de lei 5,61 de hectolitru.

Varietate.

Legiutori și burlaci. În Franța, deorescerea populației a deșteptat un curent puternic pentru propagandă căsătoriei. O ligă s'a format cu numele de „Ligă pentru repopularea Franței“, și în Corpurile Legiuitoare o sémă de deputați au luat inițiativa unui proiect de lege în sensul ca persoanele necăsătorite în vârstă de peste 30 ani să fiă supuse la un impozit special.

Acest proiect de lege însă a stérnit nemulțămiri. S'au ridicat mulți flăcăi tomnatici în potruva lui, spunând că este cel mai odios atentat la libertatea individuală și altele.

În districtul Chateauf-neuf-du-Rhone, unul din acești flăcăi tomnatici, a avut ideea să convoce la un congres solemn pe toți necăsătorii împrejurimilor, spre a protesta contra acestui proiect. La congres s'au adunat tot felul de flăcăi, și mai bătrâni și mai tineri; ba erau și o sumă de fete bătrâne găsite cât se putea de îngrijit pentru ocazie.

Oratorii improvisați au rostit discursuri virulente contra procesului disului impozit; au dis că este unul din drepturile esențiale ale bărbatului și ale femeii de a se căsători sau nu, după plac; că, de altă parte, nu se căsătorește cineva întotdeauna când vrea și cu cine vrea, și că, prin urmare, dacă legiutorul pretinde să pue o taxă asupra persoanelor cari nu se căsătoresc, trebuie să se însărcineze totodată de a le găsi soți, cari să consimtă și dênșii a se căsători cu ei.

Au luat cuvântul și femeii, cari s'au încălțit chiar mai mult decât bărbații.

O fată bătrână, cu ôre-care stare, a espus cu modestia tot binele ce-l făcea în sat, ajutând pe nenorociți și dând la meșteșug pe copiii altora, ceea ce n'ar fi putut face în aceeași măsură, de ar fi avut bărbat și copii. Discursul ei a fost o apologie în regulă, a rolului social, al fetelor bătrâne la țară. N'a uitat să facă și o alusie la surorile de caritate și la alte persoane pioase, cari devotându-se la îngrijirea bolnavilor, scapă mai mulți copii de căți ar fi dat societății și patriei, de ar fi fost măritate.

Discursul a produs aplauze și emoțiune.

La sfârșit, adunarea a adoptat în unanimitate o moțiune prin care erau înfierați deputații, cari au alcătuit proiectul imoral și liberticid de a impune pe burlaci.

Partea nostimă a afaacerei este, însă în urmările ei, ca de obicei. Congresul acesta a avut de rezultat vre-o două-spre-șapte căsătorii, foarte bune, printre cogreșiști; și Liga pentru repopularea Franței, aflând despre aceste fapte, a decis să organizeze congrese de burlaci în toate districtele și să institue conferințe mixte în favoarea imunității celibatului. („V. Cr.“)

Mulțămită publică.

Caransebeș, 7 Martie 1897.

Cu ocaziunea sedinței festive, aranjată de societatea de lectură „Ioan Popasu“ a junimei teol.-ped. din Caransebeș în 12 Februarie st. v. a. o. au binevoit a suprasolvi următorii Domni:

P. S. Sa Dl. Episcop diecesan Nicolae Popea 10 fl., P. Cuvioșia Sa Păr. Archimandrit Filaret Musta 2 fl., D-l Ilie Curescu presidentul comunității de avere 10 fl., D-l protopop A. Ghidiu 1 fl., D-l C. Burdia 2 fl., D-l Dr. Iuliu Olariu director 1 fl. D-l P. Drăgălina director 2 fl., D-l Dr. P. Barbu prof. 2 fl., D-l asesor consistorial T. Barzu 1 fl. 50 cr., D-l Spiridon Șandru 1 fl. 50 cr., D-l asesor I. Ionaș 2 fl. 50 cr., D-l Dr. C. Popasu medic 2 fl., D-l I. Stoian paroch 1 fl. 50 cr. D-l prof. A. Sequens 1 fl., D-l Iuliu Musta paroch în Ghimboca 2 fl. 80 cr., D-l I. Lichtnecker 3 fl., N. N. notariu 2 fl., D-l Jumanca căpitan 1 fl., D-nii Zinck, Mareș, Stupariu, Mocea locotenenti câte 1 fl., D-l Hodrea învățător 1 fl., D-l I. Miklosy inv. 1 fl., D-l V. Săcălăzan 3 fl., D-l S. Școșan 2 fl., D-l E. Schmidt 3 fl., D-l V. Lazăr 1 fl. 50 cr., D-l Dr. T. Badescu 1 fl.,

D-na Iacobivici 60 cr., D-l I. Lințu 1 fl. 50 cr.

Prin poștă au trimis oferte marini-moșe D-l Ungureanu avocat în Timișoara 5 fl., D-l Petru Groza paroch în Gavojdia și D-l Pavel Rudilă câte 1 fl., D-l Dr. V. Olariu medic cercual în Teregova 2 fl.

Susnumiților Domni și Dôme venim ale esprima și pe această cale sincera noastră mulțămită. Totodată ne aflăm îndemnați a ne esprima adenoa noastră mulțămită și D-lui Ioan Lăzăroi negustor în Oăștie, care a binevoit a lăsa din suma de 30 fl., ce avea să primescă pentru împrumutarea costumelor de oășțeri, 10.

C. Zuiac, Aureliu Sdiu, Ioan Roșea,
v.-presid. cassariu. secretar.

ULTIME SCIRI.

București, 23 Martie. Criza ministerială încă nu s'a terminat.

Atena, 23 Martie. Comandantul corăbiei engleze „Trafalgar“ a provocat pe vice-consulul grec din Retymno, ca să părăsescă Creta, deoarece funcțiunea lui s'a sistat. Vice-consulul a răspuns, că mai întâi așteptă înviațiunii dela guvernul său.

Canea, 23 Martie. Lună a debarcat aici primul detașament al trupelor franceze, trimise, ca să mărescă contingentul corpului colectiv european, care are chiămarea de a susține ordinea și de a face să se respecte voința puterilor în insula Creta.

Londra, 23 Martie. Pe aici se crede, că starea oștirea grecescă nu va permite Greciei să începă războiul în contra Turciei.

Literatură.

Îmbunătățirile, ce reclamă învățământul comercial în România, de Romulus Ionașcu, profesor la școala comercială de gradul I din Iași. Iași, tip. M. P. Popovici, 1897. — În această broșură de 14 pag. d-l Ionașcu arată îmbunătățirile, ce le crede de lipsă pentru înaintarea învățământului comercial în România, dintre care, după părerea dânsului, cele mai însemnate ar fi următoarele: 1) Înființarea de cursuri serale comerciale pentru băieții de prăvălii și adulți. 2) Înființarea de secțiuni comerciale la unele gimnasii reale și la unele școle profesionale de fete. 3) Înființarea unui curs de instituțiuni comerciale (introducerea în științele comerciale) la școlile deja existente. 4) Înființarea unei catedre de limba și literatura română la școlile comerciale de gradul II. 5) Înființarea unei catedre de științele financiare la școlile com. de gradul II. 6) Elevii, cari au terminat școlile de gradul I și II să facă un an de practică în vre-o casă de comerț sau bancă, ori în o fabrică și numai după aceea să fiă admiși la esamenul de diplomă. 7) Aplicarea la instituțiunile de stat și la funcțiunile, la care se cer cunoștințe comerciale, numai absolvenții ai școlilor de comerț. 8) Înființarea de școle com. noue. 9) Înființarea de biurouri com. și completarea colecțiunilor de mărfuri. 10) Escursiuni comerciale și industriale în străinătate etc.

Au apărut de sub tipar: „Irmosul Paștilor“, compus pentru 3 voci femeesci de Tim. Popovici. Prețul 50 cr. Acest irmos se poate esecuta de cor de școlari, eventual și de cor de bărbați.

POȘTA REDACȚIUNELI.

D-lui Dr. Elefterescu, București. Un regulament tipărit pentru administrarea bibliotecelor populare, în sensul dorit de D-văstră, nu există, pe cât șcim noi, nicăiri la Români. „Instrucțiunile“ publicate în Nr. 11 dela 16 (28) Ian. 1896 al „Gaz. Trans.“, privitoare la administrarea bibliotecii populare din Feldiôra, sunt numai un extras dintr'un proiect de regulament, pe care Vi-l vom pute pune la dispoziție în săptămâna viitoare.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.
Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Cursul la bursa din Viena.

Din 23 Martie 1897.

Renta ung. de aur 4%	121.90
Renta de coróne ung. 4%	99.15
Impr. cáil. fer. ung. in anr 4 1/2%	122.50
Impr. cáil. fer. ung. in argint 4 1/2%	100.—
Oblig. cáil. fer. ung. de ost. I. emis.	120.50
Bonuri rurale ungare 4%	97.25
Bonuri rurale croate-slavone.	97.50
Imprum. ung. cu premii	151.—
Losuri pentru reg. Tisei și Segedin.	140.75
Renta de hártie austr.	100.90
Renta de argint austr.	100.90
Renta de aur austr.	122.60
Losuri din 1860	142.—
Acții de ale Băncei austro-ungară.	944.—
Acții de-ale Băncei ung. de credit.	394.—
Acții de-ale Băncei austr. de credit.	358.—
Napoleondori	9.53—
Márci imperiale germane	58.67 1/2
London vista	119.70
Paris vista	47.57 1/2
Rente de coróne austr. 4%	100.30
Note italiene	45.05

Nr. 1540—1897.

Publicare.

George Pêrvu a cărui ubicațiune este necunoscută, se provócă, că în timp de un an se restituie conviețiunea basată pe legământul căsătoriei încheiate la 31 Ianuarie an. 1892 în comuna Bodu cu Elena Moldovan, și se încunoscînteze acest tribunal reg. despre locul ubicațiunei sale, cu atâta mai vértos pentru-că la din contră în procesul ce se va intenta pentru desființarea căsătoriei, va fi reprezentat prin curatorele adactum denumit, și căsătoria în urma acțiunei se va desființa.

Brașov, la 16 Martie 1897.

Din ședința tribunalului reg.

Ponori Sándor m. p., Russu m. p.,
președinte. notar.

Cursul pietei Brașov.

Din 24 Martie 1897.

Bancnote rom. Cump.	9.45	Vënd.	9.48
Argint român. Cump.	9.42	Vënd.	9.44
Napoleon-d'ori Cump.	9.50	Vënd.	9.53
Galbeni Cump.	5.60	Vënd.	5.65
Ruble rusescoi Cump.	126.—	Vënd.	—
Márci germane Cump.	58.50	Vënd.	—
Lire turoescoi Cump.	10.60	Vënd.	—
Seris. fonc. Albina 5%	100.75	Vënd	101.75

Holde de arêndat.

Biserica sf. Nicolae din Brașov Scheiu va da în arêndă prin licitațiune verbală înainte de deschiderea ofertelor **15 jugere de pământ** lângă Stupina Bisericii și **40 jugere** lângă Timiș (Stupina Puiu) **pe 6 ani**, începând din primăvara acésta, cu prețul pe juger măsurat.

Doritorii de a lua în arêndă aceste locuri, vor înainta ofertele lor cu 10% vadiu, până Vineri în 14 (26) Martie 1897 la 10 ore a. m. dlui Epitrop Sterie Stinghe, căci în aceeași zi la 10 ore a. m. se va face licitațiunea verbală înainte de deschiderea ofertelor în sala comitetului din curtea bisericeii sf. Nicolae din Prund.

Informațiuni mai de-aprópe dá subsemnatul

Sterie Stinghe,
epitrop.

1234,3—3

Numere singuratiche din „Gazeta Transilvaniei“ a 5 cr. se potú cumpêra în librăria Nicolae Ciureu.

Deschidere de Magazin.

Am onórea a aduce la cunoscînta On. public, că **am deschis în Strada Porții (Căldărarilor) Nr. 54**, vis-a-vis de fost Spiualt militar

Magazin cu Confecțiuni de dame, manufacturi, albituri și mărunțișuri.

Avênd cheltuelile reduse la minimum, cumpêrând marfa cu banî gata, sunt în poziție a **vinde cu prețurile de fabrică.**

Visitorii magazinului meu vor fi pe deplin satisfăcuți; de aceea mă rog de o cercetare cât mai numărósă.

Cu deosebită stimă:

A. ADLER.

1236.1—3

Sosirea și plecarea trenurilor în Brașov.

Sosirea trenurilor în Brașov:

1. Dela Pesta la Brașov:

Tr. accelerat: 5 ore 07 m. dimineața.
Trenul de persoane: 8 ore dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 9 min. după am.
Trenul mixt: 10 ore 25 minute séra.

2. Dela București la Brașov:

Trenul accel.: 2 ore 18 min. după am.
Trenul mixt: 5 ore 20 m. după am.
Trenul de persoane: 9 ore 8 minute séra.
Trenul accel.: — ore — minute séra.

3. Dela Zărnescoi la Brașov: (Gara Bartolomeiu.)

Trenul mixt: 7 ore 44 min. dimineața.
Trenul mixt: 1 ora 29 min. după am.
Trenul mixt: — ore — min. séra.

4. Dela Ch.-Oșorheiu la Brașov.

Trenul de pers.: 8 ore 15 min. dim.
Trenul de persoane: 1 ora 46 m. d. am.
Trenul mixt: 7 ore 12 min. séra.

5. Dela Sinaia la Brașov*)

Trenul de persoane — ore — m. dim.

Plecarea trenurilor din Braș.

1. Dela Brașov la Pesta

Trenul mixt: 5 ore 8 min. dimineața.
Trenul accel.: 2 ore 45 min. după am.
Trenul de persoane: 7 ore 43 min. séra.
Tr. accelerat: 0 ore 0 min. séra.

2. Dela Brașov la București:

Trenul de pers.: 3 ore 55 min. dim.
Tr. accelerat: 0 ore m. dim.
Trenul mixt: 11 ore înainte de am.
Trenul accel.: 2 ore 19 min. după am.

3. Dela Brașov la Zărnescoi. (Gara Bartolomeiu.)

Trenul mixt: 8 ore 35 min. dimineața.
" " 4 " 55 m. după am.
Trenul mixt: — ore — min. dim.

4. Dela Brașov la Ch.-Oșorheiu.

Trenul de persoane: 3 ore 1 după am.
Trenul mixt: 8 ore 50 minute dim.
Trenul de pers.: 5 ore 20 min. dim.

5. Dela Brașov la Sinaia*)

Trenul de persoane 0 ore — min. séra.

Basilu L. Popovici,
MARE DEPOSIT DE MOBILE

Brașov, Strada Vămii Nr. 21.



Subscrisul are onórea a aduce la cunoscînta On. public, că fostul

Primul deposit de mobile

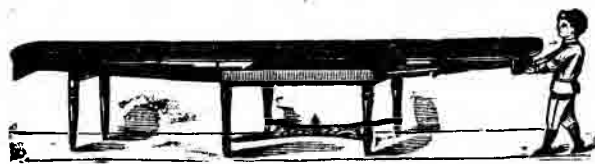
al Consorțiului de măsură din Brașov

I'am luat asupra-mi pe propria mea socotelă, și l'am provédut cu diferite **mobile moderne și tapetate,** și anume: **mobile de salon, garnituri pentru odăi de mâncare și durmit, divanuri, scaune, șifoniere, mese, tablouri, oglinzi, precum și un asortiment de stofe de mobile, grădel pentru matrațe și articole necesare pentru decorații.**

Primele asupra-mi și lucrări la clădiri portale, aranjamenturi de prăvălii, și tapițerie de mobile, decorații de salóne și odăi, care le escutez cu gust, prompt și ieftin. La cerere servesc și cu devise de cheltuieli.

De recomandat sunt **mesele mele patent**

după cum se pot vedé din figura alăturată.



Principiul meu este a executa comandele prompt, solid și real pe lângă prețuri ieftine.

Rugând On. public a mă onora cu comande, mă subscriu cu distincă stimă:

Basilu L. Popovici,
măsar de zidiri și mobile.

1222 3--30

Pentru

Sesonul de primăvară și vară

ne permitem a atrage atențiunea On. public asupra fabricatelor noastre proprii din lână curată, și anume:

Stofe de pantaloni, rocuri și pardiseuri

lucrate ca Cheviot și Kammgarn.

Asortiment bogat. — Mostre de cele mai moderne.

Mai de parte:

Stofe de uniforme.

Pleduri pentru bărbați,

Covóre pentru podini și trepte tari și foarte durabile.

In fine asupra stofelor de **Loden** ca cea mai bună și potrivită, îmbrăcăminte pentru anatorii de sport, turisti și economi, fabricat impenetrabil, trainic și cu prețuri foarte ieftine ale fabriciei.

Ne rugăm de o cercetare cât mai numărósă.

WILHELM SCHERG & C-ie.

Deposit de fabrică de postavuri. Piața mare.

Resturi cu prețuri foarte scădute Stofe de vară dela 2 fl. 50 cr. metru în sus

ANUNCIURI

(insertiuni și reclame)

Sunt a se adresa subscrisei administrațiunii. In cazul pu-

blicării unui anunciu mai mult de odată se face scădământ, care cresce cu cât publicarea se face mai de multe-ori.

Administr. „Gazeta Trans.“